

Germany-Magdeburg: Grounds maintenance services
OJ S 71/2023 11/04/2023
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Elbe

Postal address: Fürstenwallstr. 19/20

Town: Magdeburg

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

Postal code: 39104

Country: Germany

E-mail: vergabestelle.wsa-elbe@wsv.bund.de

Telephone: +49 391-5302538

Fax: +49 391-5302417

Internet address(es):

Main address: <https://www.wsa-elbe.wsv.de/>

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

Other activity: Verkehr

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Mäh- und Krautungsarbeiten im Bereich ABz Grabow (12) und ABz Parchim (13) für die Jahre 2023, 2024 und 2025

Reference number: 2023/815/002

II.1.2. Main CPV code

77314000 Grounds maintenance services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Zur Gewährleistung der Verkehrssicherheit auf den Flächen der Außenbezirke Grabow und Parchim und zur Standsicherheit und Dauerhaftigkeit der Dämme, sind Mäharbeiten und regelmäßige Entkrautung der Kanalseitengräben erforderlich. Die dauernd wasserbelasteten Dämme müssen ständig in einem für die Inspektion erforderlichen Zustand gehalten werden. Hierzu sind die Kontrollflächen der Dämme in dem Ausmaß und der Intensität zu mähen, dass eine ordnungsgemäße Beobachtung möglich bleibt. So können frühzeitig Durchsickerungen

erkannt und Gegenmaßnahmen ergriffen werden. Die Betriebsflächen an den Schleusen- und Wehranlagen sind, um die Leichtigkeit der Schifffahrt zu gewährleisten, in einem verkehrssicheren Zustand durch regelmäßige Grünanlagenpflegemaßnahmen zu halten.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1,00 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Mäh - und Krautungsarbeiten ABz Grabow
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314000 Grounds maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80O Ludwigslust-Parchim

Main site or place of performance: Der Mähbereich liegt im Landkreis Grabow und Parchim oberhalb der Ortschaft Neu Kaliß zwischen MEW-km 4,8 und MEW-km 56,000 (Elde-Dreieck) und an der StW zwischen StW-km 0,000 und 19,5.)

II.2.4. Description of the procurement

Das Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Elbe, im Folgenden bezeichnet als Auftraggeber (AG) überträgt dem Auftragnehmer (AN) Mäh- und Krautungsarbeiten von km 4,8 bis km 56,0 der Müritz-Elde-Wasserstraße (MEW) und von km 0,0 bis 19,5 an der Störwasserstraße (StW). Die Arbeiten sind an den Damm- und Seitengrabenflächen der MEW und StW in den Jahren 2023 bis 2025 durch den AN durchzuführen.

Die Leistungen beinhalten das Sichten u. Räumen von Unrat, das Mähen an Dämmen, Gräben und sonstigen Flächen einschließlich Abfuhr und Verwertung.

.

Die Leistungen haben folgenden Umfang pro Schnitt :

Mäharbeiten ca. 610.000 m² Damm -u. Böschungsflächen mähen

Häckselarbeiten ca. 166.000 m² Wasserseitige Uferböschungen mähen

Mäharbeiten ca. 65.000 m² Betriebswege oder sonst. Flächen mähen

Mäharbeiten ca. 500 m² Bauwerksbereiche mähen

Häckselarbeiten ca. 12.500 lfm Grabenböschungen (einseitig) häckseln

Häckselarbeiten ca. 1.200 lfm Grabenböschungen (zweiseitig) häckseln

Krautungsarbeiten ca. 18.000 lfm Grabensohlflächen krauten

Grabenräumungsarbeiten ca. 500 m Seitengräben räumen

Gehölzschnitte ca. 15.000 m Gehölzschnitte wasserseitige Böschungen.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist nicht zugelassen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Pflegearbeiten Schleusen- und Betriebsgelände im Bereich des ABz Grabow
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314000 Grounds maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80O Ludwigslust-Parchim

Main site or place of performance: Die Mähflächen liegen im Landkreis Ludwigslust-Parchim oberhalb Dömitz MEW - km 0,000 bis unterhalb des Elde- Dreiecks MEW - km 56,000.

II.2.4. Description of the procurement

Die Leistungen beinhalten das Pflegen des Betriebsgeländes an 10 Schleusen im Bereich des Außenbezirks Grabow. Die Schleusen liegen an der Müritz - Elde - Wasserstraße (MEW). Es sind die Schleusen Dömitz, Neu Kaliß, Findenwirunshier, Malliß, Eldena, Güritz, Grabow inklusive Gelände des Außenbezirks und Bauhof in Grabow, Hechtsfort, Neustadt-Glewe und Lewitz.

Innerhalb eines Pflegejahres sind in der Zeit von April bis Oktober insgesamt 7 Stück Schnittdurchgänge, 3 Stück Pflasterflächenentkrautungen und 1 Stück Laubberäumung auszuführen. Der Unterhaltungszeitraum betrifft die Jahre 2023 / 24 / 25.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist nicht zugelassen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Mäh - und Krautungsarbeiten ABz Parchim
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314000 Grounds maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80O Ludwigslust-Parchim

Main site or place of performance: Der Arbeitsbereich liegt im Landkreis Ludwigslust-Parchim oberhalb des Elde-Dreiecks MEW - km 56,000 bis unterhalb Plau MEW - km 116,600.

II.2.4. Description of the procurement

Sämtliche Mähflächen gehören zum Unterhaltungsbereich des Außenbezirkes Parchim und liegen an der Müritz - Elde - Wasserstraße (nachfolgend MEW genannt).

Gegenstand der Ausschreibung ist das Freimähen von Grünflächen mit geeigneten Geräten, sowie das Reinigen von Kanalseitengräben und Pflasterflächen. Die zu bearbeitenden Flächen haben teilweise Neigungen, die steiler als 1:1 sind.

Seite 4 von 15

Sollten sich größere Ansammlungen von Müll auf den zu mähenden Flächen befinden, ist der AG zu informieren. Die Entsorgung des Mülls geht dann zu Lasten des AG.

Die Aufteilung für den Bereich Parchim erfolgt in 2 Losen, die sich wie folgt gliedern.

Die Leistungen in Los 3 beinhalten das Sichten u. Räumen von Unrat, das Mähen mit geeignetem Gerät an Dämmen, Gräben, Spülfeldern und sonstigen Flächen, (siehe Pos. 2.1.2 und 2.1.3), sowie in den Bereichen von Bauwerken, einschl. der Abfuhr und Verwertung des Mähgutes. Innerhalb des vorgegebenen Ausführungszeitraumes sind für diese Flächen im Pflegejahr je nach Witterung und Wachstum bis zu vier Schnittdurchgänge durchzuführen. Die wasserseitigen Uferböschungen werden gemäht. Pro Schnittdurchgang, wird das Mähgut auf den wasserseitigen Böschungen aufgenommen, abgefahren und der Verwertung zugeführt. Es werden zwei Schnittdurchgänge pro Jahr durchgeführt.

Es ist davon auszugehen, dass besonders im Herbst das Laub von den Bäumen auf den zu mähenden Flächen liegt. Erschwernisse daraus sind in den Angebotspreis einzurechnen.

Des Weiteren sind Spülfeldflächen mit den dazugehörigen Einfriedungsdämmen und Böschungen zu mähen. Das Mähgut bleibt liegen. Es ist ein Schnittdurchgang pro Kalenderjahr durchzuführen.

Mäharbeiten auf der Ausgleichsfläche für Ersatzpflanzungen in der Haltung zwischen der Schleuse Lübz und Neuburg im Bereich der "Alten Elde" ist ebenfalls Bestandteil dieses Auftrages. Auf einer wiesenähnlichen Fläche von 15.786 m² befinden ca. 80 Jungbäume. Die Fläche ist schadfrei drei Mal pro Kalenderjahr zu mähen und zu beräumen. Erforderliche Handmäh im Bereich der Bäume ist in den Angebotspreis einzurechnen.

Die naturbelassenen Kanalseitengräben werden gekrautet. Das Krautgut wird aufgenommen, abgefahren und verwertet. In den Gräben können Schlamm, Sand, teilweise verwachsenes Erdreich, Schilf, Laub, Äste, Steine und jegliche Art von Müll etc. vorhanden sein.

Erschwernisse hieraus sind in den Angebotspreis einzurechnen. Es sind zwei Krautungsdurchgänge durchzuführen.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist nicht zugelassen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Pflegearbeiten Schleusen- und Betriebsgelände ABz. Parchim
Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

77314000 Grounds maintenance services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80O Ludwigslust-Parchim

Main site or place of performance: Der Arbeitsbereich liegt im Landkreis Ludwigslust-Parchim oberhalb des Elde-Dreiecks MEW - km 56,000 bis unterhalb Plau MEW - km 116,600.

II.2.4. Description of the procurement

Sämtliche Mähflächen gehören zum Unterhaltungsbereich des Außenbezirkes Parchim und liegen an der Müritz - Elde - Wasserstraße (nachfolgend MEW genannt).

Gegenstand der Ausschreibung ist das Freimähen von Grünflächen mit geeigneten Geräten, sowie das Reinigen von Kanalseitengräben und Pflasterflächen. Die zu bearbeitenden Flächen haben teilweise Neigungen, die steiler als 1:1 sind.

Seite 4 von 15

Sollten sich größere Ansammlungen von Müll auf den zu mähenden Flächen befinden, ist der AG zu informieren. Die Entsorgung des Mülls geht dann zu Lasten des AG.

Die Aufteilung für den Bereich Parchim erfolgt in 2 Losen, die sich wie folgt gliedern.

In Los 4 beinhalten die Leistungen auf den Mähflächen (siehe Pos. 2.1.9), des Außenbezirkes Parchim das Sichten und Räumen von Unrat, das Mähen der Schleusen- und Wehranlagen mit geeignetem Gerät. Das Mähgut ist aufzunehmen, abzufahren und zu verwerten. Es sind zehn Schnitte pro Jahr und Mähfläche durchzuführen. In den Monaten Juni, Juli und August ist ein 14-tägiges Mähintervall einzuhalten. In den restlichen Monaten monatlich gemäht.

Es ist damit zu rechnen, dass Laub von den Bäumen auf den zu mähenden Flächen liegt.

Erschwernisse daraus, sind in den Angebotspreis einzurechnen.

Die Entkrautung der Betonsteinpflasterflächen und Betonrandstreifen ist ebenfalls Bestandteil der zu erbringenden Leistung. Die Flächen sind zu entkrauten, das dabei entstehende Material ist zusammen zu kehren, aufzunehmen, abzufahren und zu verwerten. Die Entkrautung der Betonsteinpflasterflächen und Betonrandsteine ist drei Mal pro Kalenderjahr durchzuführen.

Die Abfuhr und Verwertung ist in den Angebotspreis einzurechnen.

Die Laub Beräumung wird separat vergütet und ist einmal pro Jahr durchzuführen.

Das auf den Schleusen- und Wehrgelände, am Boden liegende Laub, ist zusammenzukehren, aufzunehmen, abzufahren und zu verwerten.

Des Weiteren ist im Pflegejahr der fachgerechte Baum- und Heckenschnitt auf den Schleusengeländen durchzuführen. Auch die Pflege der Grünanlagen mit den Büschen und Sträuchern ist Teil des Auftrages. Hier ist auf die Belange des Naturschutzes, bezüglich des Tierschutzes (Brutzeiten) zu achten.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist nicht zugelassen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 015-038828](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 2023/815/002

Lot No: 1

Title:

Mäh - und Krautungsarbeiten ABz Grabow

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

04/04/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 5

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Baumservice Grüttner

Postal address: Destedter Hauptstraße 19

Town: Cremlingen

NUTS code: DE91B Wolfenbüttel

Postal code: 38162

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1,00 EUR

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2023/815/002

Lot No: 2

Title:

Pflegearbeiten Schleusen- und Betriebsgelände im Bereich des ABz Grabow

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

04/04/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Baumservice Grüttner

Postal address: Destedter Hauptstraße 19

Town: Cremlingen

NUTS code: DE91B Wolfenbüttel

Postal code: 38162

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1,00 EUR

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2023/815/002

Lot No: 3

Title:

Mäh - und Krautungsarbeiten ABz Parchim

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

04/04/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: LBW Land.Bau.Werk GmbH

Postal address: An der Landwehr 3

Town: Pirow

NUTS code: DE40F Prignitz

Postal code: 19348

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1,00 EUR

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2023/815/002

Lot No: 4

Title:

Pflegearbeiten Schleusen- und Betriebsgelände ABz. Parchim

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

04/04/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 5

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Ohlhaber Solution & Service

Postal address: Eitzener Kirchsteig 2b

Town: Bienenbüttel

NUTS code: DE93A Uelzen
Postal code: 29553
Country: Germany
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1,00 EUR

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemomber Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telephone: +49 228-94990

Fax: +49 228-9499163

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Elbe

Postal address: Fürstenwallstr. 19/20

Town: Magdeburg

Postal code: 39104

Country: Germany

E-mail: vergabestelle.wsa-elbe@wsv.bund.de

Telephone: +49 391-5302538

Fax: +49 391-5302417

Internet address: <https://www.wsa-elbe.wsv.de/>

VI.5. Date of dispatch of this notice

06/04/2023